



GLASS ELECTRIC KETTLE

PHWK 2110

User's Manual

Dear Customer,
thank you for buying a PHILCO brand product. To ensure that this new appliance is well-used, please read all the instructions in this user manual.

TABLE OF CONTENTS

PART 1: IMPORTANT SAFETY MEASURES.....	3
PART 2: DESCRIPTION	8
PART 3: BEFORE FIRST USE.....	9
PART 4: USING YOUR KETTLE	9
PART 5: CARE AND CLEANING	11
PART 6: TECHNICAL PARAMETERS.....	12

Important information for your safety is specially marked. Please strictly follow these instructions to avoid accidents and damage to the appliance:

WARNING:

It warns you of the dangers to your health and points out possible risks of injury.

CAUTION:

This refers to possible danger to the appliance or other objects.

NOTE:

This highlights tips and information.

PART 1: IMPORTANT SAFETY MEASURES

We understand the importance of safety and that's why we put your safety first from the initial design concept to the production itself. Nevertheless, please be careful and follow the instructions below when using this appliance.

- This appliance may be used by children aged 8 years and older, provided they are supervised or have been instructed in the safe use of the appliance and understand the potential dangers.
- User cleaning and maintenance must not be performed by children unless they are older than 8 years of age and kept under supervision.
- Keep the appliance and its supply out of the reach of children under 8 years of age.
- Appliances may be used by persons with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience and knowledge, provided they are supervised or have been instructed in the safe use of the appliance and understand the potential hazards.
- Children must not play with the appliance.
- If the power cord is damaged, have it replaced in a professional service centre in order to prevent a dangerous situation. It is forbidden to use the appliance with the power cord damaged.

- This appliance is intended for use in the home. The appliance is also designed for personal non-commercial use in areas that include, but are not limited to the following:
 - kitchenettes in stores, offices and other workplaces;
 - agriculture;
 - by guests in hotels, motels and other residential establishments;
 - bed and breakfast businesses.
- Do not submerge the kettle or its base in water or another liquid.
- If the kettle is overfilled, hot water may splash out.
- **WARNING:** Do not open the lid while the water is boiling.
- **ATTENTION:** Position the lid so that the steam is directed away from the handle.
- Use the kettle only with the supplied base. Do not use the base with other types of appliances.
- **CAUTION:** Make sure the appliance is switched off before removing it from the base.
- **WARNING:** Avoid spilling on the plug.
 - Rinse the inside of the kettle with clean water.

Follow the cleaning instructions in the “Cleaning and Maintenance” section.

- **WARNING:** Incorrect use may lead to injury. The surface of the heating element contains residual heat after use. Do not touch hot surface.
- Before first use, make sure that the voltage in your power socket matches the nameplate voltage on the unit bottom. In case of any doubt, please contact a qualified electrician.
- Before operating your appliance, read all the instructions carefully and store them in a safe place for possible future reference.
- Before using the appliance for the first time, please remove all packaging and ad stickers and discard them in an environmentally safe manner. Check the appliance for any defects. Under no circumstances should you use a damaged appliance or an appliance with a damaged power cord etc.
- To eliminate the risk of small children suffocating, remove the protective cover of the power plug from this appliance and dispose of it safely.
- This appliance has been designed only for boiling drinking water. Never use the appliance to warm up other liquids or food. Use the appliance only for the purposes for which it has been designed. Do not use it outdoors.
- Always put the kettle on a stable, even and dry surface. Do not place the kettle on windowsills, sink drip tray or on unstable surfaces. Do not operate the appliance on the edge of a desktop or a table.
- Do not put the kettle on or the vicinity of any devices and equipment that generate heat.
- Never use the kettle in the near vicinity of a bath, shower or swimming pool.
- Do not place the appliance near walls, curtains or other substances sensitive to heat or steam. Please observe a minimum distance of 20 cm from such surfaces.
- Use the kettle only with the base designed for and supplied with this type of kettle. Do not use the base supplied with this kettle for other types of kettles.
- Do not use this appliance with a programmable switch, timer switch or any other device that automatically switches the appliance on.
- Always remove the kettle from its base before filling.
- When filling the kettle, make sure that the water level covers at least the minimum level mark but doesn't exceed the maximum level mark.
- Before turning the kettle on, make sure that the lid is closed properly. Do not open or otherwise handle the lid while water is boiling.

- To lift and/or carry the kettle, please use the handle.
- Do not put any subjects on the lid.
- Never touch the appliance with wet or damp hands.
- Do not leave the appliance unattended while in operation.
- Before removing the kettle from its base, make sure that it has been turned off.
- The kettle heats up during use and may remain hot after use. Therefore, take extra care to avoid burns or injuries.
- Take great care to avoid scalding with boiling water or steam while pouring out water from the kettle.
- Always turn the kettle off and unplug from the power socket if you leave it unattended, if it's not to be used, and before moving and cleaning.
- When disconnecting the kettle from the mains socket, always pull the plug, not the power cord. Otherwise, damage to the power cord or the socket could occur.
- A connected power outlet must be easily accessible for possible sudden disconnection. Before connecting your appliance to a power outlet and turning it on, make sure it's fully and correctly assembled. Follow the instructions provided in this user's manual.
- Do not wash the kettle, base, mains cord and plug under running water and do not immerse them in water or any other liquid.
- Do not use harsh abrasive or caustic detergents to clean the appliance.
- Keep both inner and outer surface of the appliance clean. Follow the cleaning instructions provided in this user's manual.
- Do not store or use any explosive and/or flammable substances inside or in the vicinity of this appliance, such as flammable gas sprays.
- Fully unwind the power cord before use.
- Do not leave the power cord hanging over the edge of a table or counter top or allow it to touch a hot surface or to become tangled up. Do not put heavy objects on the power cord.
- For safety reasons, we recommend to connect the appliance in an independent electrical circuit separated from other appliances. Do not use adapter plugs or extension cables to connect the appliance to a power socket.
- To prevent electric shock, do not immerse the appliance, its base or the power cord in water or other liquids.

- We recommend that you check your appliance regularly. Do not use the appliance if it is damaged in any way or if the power cord or plug is defective. All repairs or adjustments must be performed at the nearest authorised service centre.
- Any maintenance other than standard maintenance must be performed at an authorised service centre.

DESIGNED FOR HOUSEHOLD USE.

PART 2: DESCRIPTION



- | | |
|------------------------|------------------|
| 1. Kettle handle | 5. Display |
| 2. Lid handle | 6. Lid |
| 3. Spout with strainer | 7. Vacuum button |
| 4. Glass kettle | 8. Base |

PART 3: BEFORE FIRST USE

- Before first use, remove all packaging and advertising labels/stickers from the appliance.
- Before using the kettle for the first time, allow the kettle to boil clean water. Fill the kettle with clean water, bring to a boil and then pour the water out. Repeat this procedure 3 to 4 times. The kettle is then ready for use. Your kettle will only operate correctly if placed on its base connected to an electric outlet. As soon as the water boils, the kettle will switch off automatically.

PART 4: USING YOUR KETTLE

- To fill the kettle with water, remove it from its base and detach the lid. Fill the kettle with the required amount of water. Do not fill the kettle below the minimum or above the maximum level mark. Lack of water would lead to turning the kettle off before boiling. If the kettle is overfilled, the boiling water might splash out.
- Put the lid back and make sure it's firmly closed. Place the kettle on its base. Insert the mains cord plug into a power socket.
- Turn the on button and set the desired temperature (40°C, 50°C, 60°C, 70°C, 80°C, 90°C, 100°C), then press the on button.
- As soon as the water boils, the kettle will switch off automatically. Take the kettle from the base and pour water in cup, mug or other container. To boil water repeatedly, it's necessary to wait a few seconds for the heating element to cool down.
- Do not start or use the kettle without water. Incorrect use of the appliance may negatively affect its lifetime.
- If the kettle is not to be used, unplug the power cord from the socket. You may store the kettle on the base if it's not to be used.

WARNING:

Never fill the kettle if it is located on the base.

NOTE

This kettle should be used only with the supplied base. When pouring out water from the kettle, be careful to avoid scalding with hot water. Do not pour water too fast.

WARNING!

THIS APPLIANCE HAS BEEN DESIGNED ONLY FOR BOILING DRINKING WATER. DO NOT USE THIS APPLIANCE TO COOK OTHER LIQUIDS OR FOODS. BEFORE TURNING THE KETTLE ON ALWAYS MAKE SURE THAT THE LID IS FIRMLY CLOSED.

DO NOT OPERATE THE LID RELEASE BUTTON WHILE THE WATER IS HEATING OR AFTER IT HAS FINISHED HEATING. THIS COULD CAUSE THE WATER TO SPLASH OUT. BEFORE OPENING THE LID, PLEASE EMPTY THE KETTLE.

Keep warm function

- This function keep the water at the same temperature it was boiled to for one hour.
- Turn the on button and set the desired temperature (40°C, 50°C, 60°C, 70°C, 80°C or 90°C), and then long press the on button. This will activate the temperature preservation function. The set temperature on the display flashes twice and the "Kw" icon appears on the display.
- Press the on/off button briefly to switch on the kettle.
- The kettle boils the water to the set temperature and then switches to the keep warm mode. During this time, the water will heat up to the set temperature, so the kettle will switch on and off.
- After two hours, the kettle automatically switches off and stops keeping the water warm.

NOTE

This function is not available for temperatures of 100°C, as boiling of the water could cause damage to the kettle.

PART 5: CARE AND CLEANING

Before cleaning the appliance, always disconnect the plug of the power cord from the mains socket and let it to cool down properly.

WARNING!

DO NOT SPLASH WATER OR ANY OTHER LIQUID ONTO THE KETTLE OR ANY OF ITS PARTS OR ACCESSORIES.

DO NOT WASH THE KETTLE, BASE, MAINS CORD AND PLUG UNDER RUNNING WATER AND DO NOT IMMERSE THEM IN WATER OR ANY OTHER LIQUID.

NOTE

Do not use sharp objects, chemicals, thinners, petrol or other similar substances. Under no circumstances should the kettle be cleaned with a steam cleaner.

CLEANING THE OUTER CASE OF THE KETTLE

To clean the kettle's outer surface, please use a damp cloth; to polish, use a dry cloth.

NOTE

The base heating element is made of high grade stainless steel. Brown stains that may appear during use are mineral deposits from the boiled water. This is no corrosion in any case.

REMOVING MINERAL DEPOSITS

Tapped water may contain minerals that may deposit inside the kettle and water gauge and lead to colouration after some time. To remove the deposits, proceed as follows:

Fill your kettle to 2/3 of its level with 1 portion of vinegar and 2 portions of water. Let the solution come to the boil and let it stand in the kettle.

Empty your kettle and then boil clean water twice. The kettle is then ready for further use.

STORAGE

Before storage, make sure that the kettle is turned off, clean and dry. Check that the lid is closed properly. Wrap the cord around the bottom of the base. Store your kettle in a vertical position and never put anything on the lid.

PART 6: TECHNICAL PARAMETERS

Nominal voltage range	220–240 V~
Rated frequency	50–60 Hz
Rated power input	1850–2200W
Kettle volume	max 1.7l
Temperature Setting	40°C, 50°C, 60°C, 70°C, 80°C, 90°C, 100°C
Keep warm function	40°C, 50°C, 60°C, 70°C, 80°C, 90°C for 2 hours

We reserve the right to change the text and technical specifications.

INSTRUCTIONS AND INFORMATION ON DISPOSAL OF USED PACKAGING MATERIAL

Take the packaging material to a designated municipal waste facility.

DISPOSING OF USED ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT



This symbol on products or instruction documents means that used electric or electronic products must not be added to ordinary municipal waste.

For proper disposal and recycling, take these products to designated collection points. Or  in some European Union states or other European countries the products can be returned to the local retailer when buying an equivalent new product. Correct disposal of this product helps save valuable natural resources and prevents damage to the environment caused by improper waste disposal. Ask your local authorities or collection facility for more details. In accordance with national regulations penalties may be imposed for the incorrect disposal of this type of waste.

For Business Entities in European Union States.

If you want to dispose of electric or electronic devices, ask your retailer or supplier for the necessary information.

Disposal in Other Countries Outside the European Union.

This symbol is valid in the European Union. If you wish to dispose of this product, please consult your local authorities or your dealer for information on the correct method of disposal.



This appliance complies with EU rules and regulations regarding electromagnetic and electrical safety.

The text, design and technical specifications may be changed without prior notice and we reserve the right to make these changes.



SKLENĚNÁ VARNÁ KONVICE

PHWK 2110

Návod k obsluze

Vážený zákazníku,
děkujeme vám za zakoupení produktu značky PHILCO. Aby vám tento spotřebič dobře sloužil, přečtěte si, prosím,
všechny pokyny v této uživatelské příručce.

OBSAH

ČÁST 1: DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ	17
ČÁST 2: POPIS.....	22
ČÁST 3: PŘED PRVNÍM POUŽITÍM.....	23
ČÁST 4: POUŽITÍ VAŠÍ KONVICE.....	23
ČÁST 5: PÉČE A ČIŠTĚNÍ.....	25
ČÁST 6: TECHNICKÉ PARAMETRY	26

Důležité informace pro vaši bezpečnost jsou speciálně označeny. Bezpodmínečně dodržujte tyto pokyny, abyste předešli nehodám a poškození spotřebiče:

VAROVÁNÍ:

Varuje vás před nebezpečím pro vaše zdraví a upozorňuje na možná rizika zranění.

UPOZORNĚNÍ:

Týká se to možného nebezpečí pro spotřebič nebo jiné předměty.

POZNÁMKA:

Toto zdůrazňuje tipy a informace.

ČÁST 1: DŮLEŽITÁ BEZPEČNOSTNÍ OPATŘENÍ

Uvědomujeme si, jak důležitá je bezpečnost, a proto již od počátečního konceptu až po samotnou výrobu myslíme především na vaši bezpečnost. Přesto vás ale prosíme, abyste při používání tohoto spotřebiče byli opatrní a dodržovali následující pokyny.

- Tento spotřebič mohou používat děti ve věku 8 let a starší, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
- Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmějí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a pod dozorem.
- Udržujte spotřebič a jeho přívod mimo dosah dětí mladších 8 let.
- Spotřebiče mohou používat osoby se sníženými fyzickými, smyslovými či mentálními schopnostmi nebo nedostatkem zkušeností a znalostí, pokud jsou pod dozorem nebo byly poučeny o používání spotřebiče bezpečným způsobem a rozumí případným nebezpečím.
- Děti si se spotřebičem nesmějí hrát.
- Pokud je přívodní kabel poškozen, jeho výměnu svěřte odbornému servisnímu středisku, aby se zabránilo vzniku nebezpečné situace. Spotřebič

s poškozeným přívodním kabelem je zakázáno používat.

- Tento spotřebič je určen pro použití v domácnosti. Spotřebič je rovněž určen pro osobní nekomerční použití v prostorách, jako jsou:
 - kuchyňské kouty v obchodech, kancelářích a ostatních pracovištích;
 - v zemědělství;
 - pro hosty v hotelích, motelech a jiných obytných zařízeních;
 - v podnicích zajišťujících nocleh se snídaní.
- Konvici ani její podstavec neomývejte pod tekoucí vodou a neponořujte ji ani její podstavec do vody nebo jiné tekutiny.
- Je-li konvice přeplněna, může dojít k vystříknutí horké vody.
- **VÝSTRAHA:** Neotvírejte víko, dokud se voda vaří.
- **UPOZORNĚNÍ:** Umístěte víko tak, aby pára směřovala od držadla.
- Používejte konvici pouze s dodávaným podstavcem. Podstavec nepoužívejte s jinými typy spotřebičů.
- **UPOZORNĚNÍ:** Před sejmutím spotřebiče z podstavce se ujistěte, že je spotřebič vypnutý.

- **VÝSTRAHA:** Zabraňte polití nástrčky.
Vnitřní prostor konvice vypláchněte čistou vodou. Dodržujte pokyny k čištění v kapitole „Čištění a údržba“.
- **VÝSTRAHA:** Při nesprávném používání hrozí riziko možného poranění.
- Povrch topného článku obsahuje po použití zbytkové teplo. Nedotýkejte se zahřátého povrchu.
- Před prvním použitím se prosím ujistěte, že napětí ve vaší síťové zásuvce odpovídá napětí uvedenému na typovém štítku ve spodní části přístroje. Pokud máte jakékoli pochybnosti, obraťte se prosím na kvalifikovaného elektrikáře.
- Pečlivě si přečtěte všechny instrukce před ovládním spotřebiče a uložte je na bezpečné místo pro možné použití v budoucnu.
- Před prvním použitím spotřebiče odstraňte a bezpečně ekologicky zlikvidujte veškerý obalový materiál a reklamní štítky. Zkontrolujte, že spotřebič není nikterak poškozen. V žádném případě nepoužívejte poškozený spotřebič, spotřebič s poškozeným přírodním kabelem apod.
- Z důvodů vyloučení rizika zadušení malých dětí odstraňte ochranný obal zástrčky síťového kabelu tohoto spotřebiče a bezpečně jej zlikvidujte.
- Tento spotřebič byl navržen pouze pro účely vaření pitné vody. V žádném případě nepoužívejte spotřebič k ohřevu jiných tekutin nebo potravin. Používejte spotřebič pouze k účelům, ke kterým je určen. Nepoužívejte ho ve venkovních prostorách.
- Konvici vždy umístěte na stabilní, rovný a suchý povrch. Neumísťujte ji na parapety oken, odkapávací desku dřezu nebo na nestabilní povrchy. Nepoužívejte spotřebič na hraně pracovní desky nebo stolu.
- Konvici neumísťujte na přístroje a zařízení, které jsou zdrojem tepla, nebo do jejich blízkosti.
- Konvici nikdy nepoužívejte v bezprostředním okolí vany, sprchy nebo bazénu.
- Nestavte spotřebič do blízkosti stěn, závěsů nebo jiných látek citlivých na teplo nebo páru. Minimální vzdálenost od takových povrchů je 20 cm.
- Konvici používejte pouze s podstavcem, který je určen pro tento typ konvice a který je s ní dodáván. Podstavec dodávaný s touto konvicí nepoužívejte pro jiné typy konvic.
- Nepoužívejte tento spotřebič s programátorem, časovým spínačem nebo jakoukoli jinou součástí, která spíná přístroj automaticky.

- Před plněním vždy sejměte konvici z podstavce.
- Při plnění konvice dbejte na to, aby hladina vody zakrývala alespoň rysku minima, ale aby nepřesahovala rysku maxima.
- Před spuštěním konvice se ujistěte, že víko je řádně uzavřeno. Neotevírejte víko ani s ním nijak nemanipulujte, dokud se voda vaří.
- Ke zdvihnutí a přenášení varné konvice používejte rukojeť.
- Nepokládejte na víko žádné předměty.
- Nedotýkejte se spotřebiče mokřýma nebo vlhkýma rukama.
- Pokud je spotřebič v provozu, nenechávejte jej bez dozoru.
- Před odebráním konvice z podstavce se ujistěte, že je vypnutá.
- Konvice se během používání zahřívá a může zůstat horká i po ukončení používání. Dbejte proto zvýšené opatrnosti, abyste zabránili vzniku popálenin nebo poranění.
- Při vylévání vody z konvice dbejte zvýšené opatrnosti, aby nedošlo k opaření vroucí vodou nebo párou.
- Konvici vždy odpojte od síťové zásuvky, pokud ji necháváte bez dozoru, pokud ji nebudete používat, dále před přemístěním a čištěním.
- Konvici odpojujte od síťové zásuvky tahem za zástrčku, nikoli za síťový kabel. Jinak by mohlo dojít k poškození síťového kabelu nebo zásuvky.
- Zapojená síťová zásuvka musí být snadno dostupná pro případné náhlé odpojení. Před připojením spotřebiče k elektrické zásuvce a jeho zapnutím zkontrolujte, že je úplně a správně sestaven. Dodržujte instrukce v tomto návodu k obsluze.
- Konvici, její podstavec, přívodní kabel a zástrčku přívodního kabelu neomývejte pod tekoucí vodou a neponořujte do vody nebo jiné tekutiny.
- Nepoužívejte hrubé abrazivní nebo žíravé čisticí prostředky k čištění spotřebiče.
- Udržujte vnitřní i vnější povrch spotřebiče čistý. Dodržujte instrukce o čištění uvedené v tomto návodu k obsluze.
- V tomto spotřebiči ani jeho blízkosti neskladujte ani nepoužívejte žádné výbušné nebo hořlavé látky, např. spreje s hořlavým plynem.
- Před použitím zcela odviňte napájecí kabel.
- Přívodní kabel nenechávejte viset přes okraj stolu nebo pracovní desky, nesmí se dotýkat se horkých ploch nebo se zamotat. Nepokládejte těžké předměty na síťový kabel.
- Z bezpečnostních důvodů doporučujeme zapojit spotřebič do samostatného elektrického obvodu, odděleného od ostatních spotřebičů. Nepoužívejte rozdvojku ani prodlužovací kabel pro zapojení spotřebiče do síťové zásuvky.
- Abyste zabránili úrazu elektrickým proudem, neponořujte spotřebič, jeho základnu ani přívodní kabel do vody nebo jiné tekutiny.

- Doporučujeme provádět pravidelnou kontrolu spotřebiče. Spotřebič nepoužívejte, je-li jakkoli poškozen nebo je-li vadný napájecí kabel nebo zástrčka. Veškeré opravy je nutné svěřit nejbližšímu autorizovanému servisnímu středisku.
- Jakoukoli jinou údržbu kromě běžného čištění je nutné svěřit autorizovanému servisnímu středisku.

POUZE PRO POUŽITÍ V DOMÁCNOSTI.

ČÁST 2: POPIS



1. Rukojeť konvice
2. Rukojeť víka
3. Výlevka se sítkem
4. Skleněná konvice

5. Displej
6. Víko
7. Tlačítko zapnutí
8. Podstavec

ČÁST 3: PŘED PRVNÍM POUŽITÍM

- Před prvním použitím odstraňte ze spotřebiče veškeré obaly a reklamní štítky/ etikety.
- Před jejím prvním použitím nechte v konvici převařit čistou vodu. Konvici naplňte čistou vodou, vodu nechte projít varem a následně ji vylijte. Tento postup opakujte 3krát až 4krát. Poté je konvice připravena pro použití. Vaše konvice bude fungovat pouze tehdy, je-li umístěna na podstavci, který je připojen k síťové zásuvce. Jakmile se začne voda vařit, dojde k automatickému vypnutí konvice.

ČÁST 4: POUŽITÍ VAŠÍ KONVICE

- Abyste naplnili konvici vodou, sundejte ji z podstavce a odstraňte víko. Konvici naplňte požadovaným množstvím vody. Konvici nenaplňujte pod rysku minima nebo nad rysku maxima. Příliš málo vody by mělo za následek vypnutí konvice před uvařením vody. Je-li konvice přeplněna, mohlo by dojít k vystříknutí horké vody.
- Nasadte víko zpět a ujistěte se, že je pevně uzavřené. Umístěte konvici na podstavec. Zapojte zástrčku přírodního kabelu do síťové zásuvky.
- Otočte tlačítkem zapnutí a nastavte požadovanou teplotu (40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C, 100 °C) a poté stiskněte tlačítko zapnutí.
- Jakmile se začne voda vařit, dojde k automatickému vypnutí konvice. Sejměte konvici z podstavce a nalijte vodu do šálku, hrnku či jiné nádoby. Pro opakované vaření vody bude třeba vyčkat několik sekund, než dojde k ochlazení topného tělesa.
- Konvici nespouštějte a nepoužívejte bez vody. Nesprávné používání spotřebiče může nepříznivě ovlivnit jeho životnost.
- Pokud nebudete konvici používat, odpojte síťový kabel podstavce od síťové zásuvky. Konvici lze uchovávat na podstavci, pokud ji nebudete používat.

VAROVÁNÍ:

Nikdy nenaplňujte konvici, pokud je umístěna na podstavci.

POZNÁMKA

Tato konvice smí být použita výhradně s podstavcem s ní dodávaným. Při nalévání vody z konvice buďte opatrní, abyste se neopařili horkou vodou. Vodu nenalévejte příliš rychle.

VAROVÁNÍ!

TENTO SPOTŘEBIČ BYL NAVRŽEN ZA ÚČELEM VAŘENÍ PITNÉ VODY. NEPOUŽÍVEJTE TENTO SPOTŘEBIČ K VAŘENÍ JINÝCH KAPALIN NEBO POTRAVIN. PŘED ZAPNUTÍM KONVICE SE VŽDY UJISTĚTE, ŽE JE VÍKO PEVNĚ UZAVŘENÉ.

NEMANIPULUJTE S TLAČÍTKEM PRO OTEVÍRÁNÍ VÍKA BĚHEM OHŘEVU VODY NEBO PO DOKONČENÍ OHŘEVU. VODA BY MOHLA Z KONVICE VYSTŘÍKNOUT. PŘED OTEVŘENÍM VÍKA VYPŘÁZDNĚTE OBSAH KONVICE.

Funkce uchování teploty

- Tato funkce udržuje stejnou teplotu vody, na kterou byla uvařena, po dobu jedné hodiny.
- Otočte tlačítkem zapnutí a nastavte požadovanou teplotu (40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C nebo 90 °C) a poté dlouze stiskněte tlačítko zapnutí. Tím se aktivuje funkce uchování teploty. Nastavená teplota na displeji dvakrát zabliká a na displeji se zobrazí ikona „Kw“.
- Stiskněte krátce tlačítko zapnutí, abyste konvici spustili.
- Konvice uvaří vodu na nastavenou teplotu a poté se přepne do režimu udržování teploty. Během této doby se bude voda dohřívat na nastavenou teplotu, proto se bude konvice zapínat a vypínat.
- Po uplynutí dvou hodin se konvice automaticky vypne a přestane udržovat teplotu vody.

POZNÁMKA

Tato funkce není dostupná pro teplotu 100 °C, neboť by mohlo dojít k vyvaření vody a následnému poškození konvice.

ČÁST 5: PÉČE A ČIŠTĚNÍ

Před čištěním spotřebiče vždy nejdříve odpojte zástrčku přívodního kabelu od síťové zásuvky a nechte jej dostatečně vychladnout.

VAROVÁNÍ!

VARNOU KONVICI ANI ŽÁDNOU JEJÍ ČÁST A PŘÍSLUŠENSTVÍ NEPOSTŘIKUJTE VODOU NEBO JINOU TEKUTINOU.

VARNOU KONVICI, JEJÍ PODSTAVEC, PŘÍVODNÍ KABEL ANI ZÁSTRČKU PŘÍVODNÍHO KABELU NEOMÝVEJTE POD TEKOUCÍ VODOU A NEPONOŘUJTE DO VODY NEBO JINÉ TEKUTINY.

POZNÁMKA

K čištění nepoužívejte ostré předměty, chemikálie, ředidla, rozpouštědla, benzín ani jiné podobné látky. V žádném případě nečistěte konvici pomocí parního přístroje.

ČIŠTĚNÍ VNĚJŠÍHO PLÁŠTĚ KONVICE

Vnější povrch konvice lze otřít vlhkým hadříkem a vyleštit jemným suchým hadříkem.

POZNÁMKA

Topné těleso v podstavci je vyrobeno z velmi kvalitní nerezové oceli. Hnědé skvrny, které se mohou používáním objevit, jsou minerální usazeniny z ohřívání vody. Nejedná se v žádném případě o rez.

ODSTRANĚNÍ MINERÁLNÍCH USAZENIN

Voda z vodovodního kohoutku může obsahovat minerály, které se mohou uvnitř konvice a vodoznaku usazovat a časem vést ke zbarvení. Usazeniny lze odstranit následovně:

Konvici naplňte ze 2/3–1 díl octa a 2 díly vody. Roztok nechte projít varem a nechte v konvici odstát.

Konvici vyprázdněte a následně v konvici převařte dvakrát čistou vodu. Poté bude konvice připravena k dalšímu použití.

ULOŽENÍ

Ujistěte se, že je konvice vypnutá, vyčištěná a suchá před uložením. Ujistěte se, že je víko správně zavřené. Omotejte přívodní kabel okolo základny ve spodní části podstavce. Uložte konvici vertikálně a v žádném případě neskladujte nic na víku.

ČÁST 6: TECHNICKÉ PARAMETRY

Jmenovitý rozsah napětí	220–240 V~
Jmenovitý kmitočet	50–60 Hz
Jmenovitý příkon	1850–2200 W
Objem konvice	max 1,7l
Nastavení teploty	40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C, 100 °C
Funkce uchování teploty	40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C po dobu 2 hodin

Změny textu a technických specifikací vyhrazeny.

POKYNY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝM OBALEM

Použitý obalový materiál odložte na místo určené obcí k ukládání odpadu.

LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ



Tento symbol na produktech anebo v průvodních dokumentech znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky nesmí být přidány do běžného komunálního odpadu. Ke správné likvidaci, obnově a recyklaci předejte tyto výrobky na určená sběrná místa.

Alternativně v některých zemích Evropské unie nebo jiných evropských zemích můžete vrátit své výrobky místnímu prodejci při koupi ekvivalentního nového produktu. Správnou likvidací tohoto produktu pomůžete zachovat cenné přírodní zdroje a napomáháte prevenci potenciálních negativních dopadů na životní prostředí a lidské zdraví, což by mohly být důsledky nesprávné likvidace odpadů. Další podrobnosti si vyžádejte od místního úřadu nebo nejbližšího sběrného místa. Při nesprávné likvidaci tohoto druhu odpadu mohou být v souladu s národními předpisy uděleny pokuty.

Pro podnikové subjekty v zemích Evropské unie.

Chcete-li likvidovat elektrická a elektronická zařízení, vyžádejte si potřebné informace od svého prodejce nebo dodavatele.

Likvidace v ostatních zemích mimo Evropskou unii.

Tento symbol je platný v Evropské unii. Chcete-li tento výrobek zlikvidovat, vyžádejte si potřebné informace o správném způsobu likvidace od místních úřadů nebo od svého prodejce.



Tento výrobek je v souladu s požadavky směrnice EU o elektromagnetické kompatibilitě a elektrické bezpečnosti.

Změny v textu, designu a technických specifikacích se mohou měnit bez předchozího upozornění a vyhrazuje si právo na jejich změnu.



SKLENENÁ VARNÁ KANVICA

PHWK 2110

Návod na obsluhu

Vážený zákazník,
ďakujeme vám za kúpu produktu značky PHILCO. Aby vám tento spotrebič dobre slúžil, prečítajte si, prosím, všetky pokyny v tejto používateľskej príručke.

OBSAH

ČASŤ 1: DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA	31
ČASŤ 2: OPIS.....	36
ČASŤ 3: PRED PRVÝM POUŽITÍM.....	37
ČASŤ 4: POUŽITIE VAŠEJ KANVICE.....	37
ČASŤ 5: STAROSTLIVOSŤ A ČISTENIE.....	39
ČASŤ 6: TECHNICKÉ PARAMETRE	40

Dôležité informácie pre vašu bezpečnosť sú špeciálne označené. Bezpodmienečne dodržujte tieto pokyny, aby ste predišli nehodám a poškodeniu spotrebiča:

VAROVANIE:

Varuje vás pred nebezpečenstvom pre vaše zdravie a upozorňuje na možné riziká zranenia.

UPOZORNENIE:

Týka sa to možného nebezpečenstva pre spotrebič alebo iné predmety.

POZNÁMKA:

Toto zdôrazňuje tipy a informácie.

ČASŤ 1: DÔLEŽITÉ BEZPEČNOSTNÉ OPATRENIA

Uvedomujeme si, aká dôležitá je bezpečnosť a preto už od začiatočného konceptu až po samotnú výrobu myslíme predovšetkým na vašu bezpečnosť. Napriek tomu vás ale prosíme, aby ste boli pri používaní tohto spotrebiča opatrní a dodržovali nasledujúce pokyny.

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
- Čistenie a údržbu vykonávanú používateľom nesmú vykonávať deti, ak nie sú staršie ako 8 rokov a pod dozorom.
- Udržujte spotrebič a jeho prívod mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
- Spotrebiče môžu používať osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými či mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí, ak sú pod dozorom alebo boli poučené o používaní spotrebiča bezpečným spôsobom a rozumejú prípadným nebezpečenstvám.
- Deti sa so spotrebičom nesmú hrať.
- Ak je prívodný kábel poškodený, jeho výmenu zverte odbornému servisnému stredisku, aby sa zabránilo vzniku nebezpečnej situácie. Je zakázané

používať spotrebič s poškodeným prírodným káblom.

- Tento spotrebič je určený na použitie v domácnosti. Spotrebič je tiež určený na osobné nekomerčné použitie v priestoroch, ako sú:
 - kuchynské kúty v obchodoch, kanceláriách a ostatných pracoviskách;
 - v poľnohospodárstve;
 - pre hostí v hoteloch, motelloch a iných obytných zariadeniach;
 - v podnikoch zaisťujúcich nocľah s raňajkami.
- Kanvicu ani jej podstavec neumývajte pod tečúcou vodou a neponárajte ju ani jej podstavec do vody alebo inej tekutiny.
- Ak je kanvica preplnená, môže dôjsť k vystreknutiu horúcej vody.
- **VÝSTRAHA:** Neotvárajte veko, kým sa voda varí.
- **UPOZORNENIE:** Umiestnite veko tak, aby para smerovala od držadla.
- Používajte kanvicu iba s dodávaným podstavcom. Podstavec nepoužívajte s inými typmi spotrebičov.
- **UPOZORNENIE:** Pred odobratím spotrebiča z podstavca sa uistite, že je spotrebič vypnutý.

- **VÝSTRAHA:** Zabráňte poliatiu zástrčky. Vnútorňý priestor kanvice vypláchnite čistou vodou. Dodržujte pokyny na čistenie v kapitole „Čistenie a údržba“.
 - **VÝSTRAHA:** Pri nesprávnom používaní hrozí riziko možného poranenia.
 - Povrch ohrievacieho článku obsahuje po použití zvyškové teplo. Nedotýkajte sa zahriateho povrchu.
- Pred prvým použitím sa, prosím, uistite, že napätie vo vašej sieťovej zásuvke zodpovedá napätiu uvedenému na typovom štítku v spodnej časti prístroja. Ak máte akékoľvek pochybnosti, obráťte sa, prosím, na kvalifikovaného elektrikára.
 - Pozorne si prečítajte všetky inštrukcie pred ovládaním spotrebiča a uložte ich na bezpečné miesto na možné použitie v budúcnosti.
 - Pred prvým použitím spotrebiča odstráňte a bezpečne ekologicky zlikvidujte všetok obalový materiál a reklamné štítky. Skontrolujte, či spotrebič nie je nijako poškodený. V žiadnom prípade nepoužívajte poškodený spotrebič, spotrebič s poškodeným prívodným káblom a pod.
 - Z dôvodov vylúčenia rizika zadusenia malých detí odstráňte ochranný obal zástrčky sieťového kábla tohto spotrebiča a bezpečne ho zlikvidujte.
 - Tento spotrebič bol navrhnutý iba na účely varenia pitnej vody. V žiadnom prípade nepoužívajte spotrebič na ohrev iných tekutín alebo potravín. Používajte spotrebič iba na účely, na ktoré je určený. Nepoužívajte ho vo vonkajších priestoroch.
 - Kanvicu vždy umiestnite na stabilný, rovný a suchý povrch. Neumiestňujte ju na parapety okien, odkvapkávacia doska drezu alebo na nestabilné povrchy. Nepoužívajte spotrebič na hrane pracovnej dosky alebo stola.
 - Kanvicu neumiestňujte na prístroje a zariadenia, ktoré sú zdrojom tepla, alebo do ich blízkosti.
 - Kanvicu nikdy nepoužívajte v bezprostrednom okolí vane, sprchy alebo bazéna.
 - Neumiestňujte spotrebič do blízkosti stien, závesov alebo iných látok citlivých na teplo alebo paru. Minimálna vzdialenosť od takýchto povrchov je 20 cm.
 - Kanvicu používajte iba s podstavcom, ktorý je určený pre tento typ kanvice a ktorý je s ňou dodávaný. Podstavec dodávaný s touto kanvicou nepoužívajte pre iné typy kanvic.
 - Nepoužívajte tento spotrebič s programátorom, časovým spínačom alebo akoukoľvek inou súčasťou, ktorá spína prístroj automaticky.

- Pred plnením vždy odoberte kanvicu z podstavca.
- Pri plnení kanvice dbajte na to, aby hladina vody zakrývala aspoň rysku minima, ale aby nepresahovala rysku maxima.
- Pred spustením kanvice sa uistite, že veko je riadne uzatvorené. Neotvárajte veko ani s ním nijako nemanipulujte, kým sa voda varí.
- Na zdvihnutie a prenášanie varnej kanvice používajte rukoväť.
- Nekladte na veko žiadne predmety.
- Nedotýkajte sa spotrebiča mokkými alebo vlhkými rukami.
- Ak je spotrebič v prevádzke, nenechávajte ho bez dozoru.
- Pred odobraním kanvice z podstavca sa uistite, že je vypnutá.
- Kanvica sa počas používania zahrieva a môže zostať horúca aj po ukončení používania. Dbajte preto na zvýšenú opatrnosť, aby ste zabránili vzniku popálenín alebo poranení.
- Pri vylievaní vody z kanvice dbajte na zvýšenú opatrnosť, aby nedošlo k opareniu vriacou vodou alebo parou.
- Kanvicu vždy odpojte od sieťovej zásuvky, ak ju nechávate bez dozoru, ak ju nebudete používať, ďalej pred premiestnením a čistením.
- Kanvicu odpojajte od sieťovej zásuvky ťahom za zástrčku, nie za sieťový kábel. Inak by mohlo dôjsť k poškodeniu sieťového kábla alebo zásuvky.
- Zapojená sieťová zásuvka musí byť ľahko dostupná na prípadné náhle odpojenie. Pred pripojením spotrebiča k elektrickej zásuvke a jeho zapnutím skontrolujte, či je úplne a správne zostavený. Dodržujte inštrukcie v tomto návode na obsluhu.
- Kanvicu, jej podstavec, prírodný kábel a zástrčku prírodného kábla neumývajte pod tečúcou vodou a neponárajte do vody alebo inej tekutiny.
- Nepoužívajte hrubé abrazívne alebo žieravé čistiace prostriedky na čistenie spotrebiča.
- Udržujte vnútorný aj vonkajší povrch spotrebiča čistý. Dodržujte inštrukcie o čistení uvedené v tomto návode na obsluhu.
- V tomto spotrebiči ani jeho blízkosti neskladujte ani nepoužívajte žiadne výbušné alebo horľavé látky, napr. spreje s horľavým plynom.
- Pred použitím celkom odviňte napájací kábel.
- Prírodný kábel nenechávajte visieť cez okraj stola alebo pracovnej dosky, nesmie sa dotýkať horúcich plôch alebo sa zamotať. Nekladte ťažké predmety na sieťový kábel.
- Z bezpečnostných dôvodov odporúčame zapojiť spotrebič do samostatného elektrického obvodu, oddeleného od ostatných spotrebičov. Nepoužívajte rozvodku ani predlžovací kábel na zapojenie spotrebiča do sieťovej zásuvky.
- Aby ste zabránili úrazu elektrickým prúdom, neponárajte spotrebič, jeho základňu ani prírodný kábel do vody alebo inej tekutiny.

- Odporúčame vykonávať pravidelnú kontrolu spotrebiča. Spotrebič nepoužívajte, ak je akokoľvek poškodený alebo ak je chybný napájací kábel alebo zástrčka. Všetky opravy je nutné zveriť najbližšiemu autorizovanému servisnému stredisku.
- Akúkoľvek inú údržbu okrem bežného čistenia je nutné zveriť autorizovanému servisnému stredisku.

IBA NA POUŽITIE V DOMÁCNOSTI.

ČASŤ 2: OPIS



1. Rukoväť kanvice
2. Rukoväť veka
3. Výlevka so sítkom
4. Sklenená kanvica

5. Displej
6. Veko
7. Tlačidlo zapnutia
8. Podstavec

ČASŤ 3: PRED PRVÝM POUŽITÍM

- Pred prvým použitím odstráňte zo spotrebiča všetky obaly a reklamné štítky/ etikety.
- Pred jej prvým použitím nechajte v kanvici prevariť čistú vodu. Kanvicu naplňte čistou vodou, vodu nechajte prejsť varom a následne ju vylejte. Tento postup opakujte 3-krát až 4-krát. Potom je kanvica pripravená na použitie. Vaša kanvica bude fungovať iba vtedy, ak je umiestnená na podstavci, ktorý je pripojený k sieťovej zásuvke. Hneď ako sa začne voda variť, dôjde k automatickému vypnutiu kanvice.

ČASŤ 4: POUŽITIE VAŠEJ KANVICE

- Aby ste naplnili kanvicu vodou, zložte ju z podstavca a odstráňte veko. Kanvicu naplňte požadovaným množstvom vody. Kanvicu nenapĺňujte pod rysku minima alebo nad rysku maxima. Príliš málo vody by malo za následok vypnutie kanvice pred uvarením vody. Ak je kanvica preplnená, mohlo by dôjsť k vystreknutiu horúcej vody.
- Nasadte veko späť a uistite sa, že je pevne uzatvorené. Umiestnite kanvicu na podstavec. Zapojte zástrčku prírodného kábla do sieťovej zásuvky.
- Otočte tlačidlom zapnutia a nastavte požadovanú teplotu (40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C, 100 °C) a potom stlačte tlačidlo zapnutia.
- Hneď ako sa začne voda variť, dôjde k automatickému vypnutiu kanvice. Odoberte kanvicu z podstavca a nalejte vodu do šálky, hrnčeka či inej nádoby. Na opakované varenie vody bude potrebné vyčakať niekoľko sekúnd, než dôjde k ochladeniu ohrievacieho telesa.
- Kanvicu nespúšťajte a nepoužívajte bez vody. Nesprávne používanie spotrebiča môže nepriaznivo ovplyvniť jeho životnosť.
- Ak nebudete kanvicu používať, odpojte sieťový kábel podstavca od sieťovej zásuvky. Kanvicu je možné uchovávať na podstavci, ak ju nebudete používať.

VAROVANIE:

Nikdy nenapĺňujte kanvicu, ak je umiestnená na podstavci.

POZNÁMKA

Táto kanvica sa smie použiť výhradne s podstavcom, ktorý sa s ňou dodáva. Pri nalievaní vody z kanvice buďte opatrní, aby ste sa neoparili horúcou vodou. Vodu nenalievajte príliš rýchlo.

VAROVANIE!

TENTO SPOTREBIČ BOL NAVRHNUTÝ S CIEĽOM VARENIA PITNEJ VODY. NEPOUŽÍVAJTE TENTO SPOTREBIČ NA VARENIE INÝCH KVAPALÍN ALEBO POTRAVIN. PRED ZAPNUTÍM KANVICE SA VŽDY UISTITE, ŽE JE VEKO PEVNE UZATVORENÉ.

NEMANIPULUJTE S TLAČIDLOM NA OTVÁRANIE VEKA POČAS OHREVVU VODY ALEBO PO DOKONČENÍ OHREVVU. VODA BY MOHLA Z KANVICE VYSTRIEKNUŤ. PRED OTVORENÍM VEKA VYPRÁZDNITE OBSAH KANVICE.

Funkcia uchovania teploty

- Táto funkcia udržiava rovnakú teplotu vody, na ktorej sa uvarila, počas jednej hodiny.
- Otočte tlačidlom zapnutia a nastavte požadovanú teplotu (40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C alebo 90 °C) a potom dlho stlačte tlačidlo zapnutia. Tým sa aktivuje funkcia uchovania teploty. Nastavená teplota na displeji dvakrát zabliká a na displeji sa zobrazí ikona „Kw“.
- Stlačte krátko tlačidlo zapnutia, aby ste kanvicu spustili.
- Kanvica uvarí vodu na nastavenú teplotu a potom sa prepne do režimu udržiavania teploty. Za tento čas sa bude voda dohrievať na nastavenú teplotu, preto sa bude kanvica zapínať a vypínať.
- Po uplynutí dvoch hodín sa kanvica automaticky vypne a prestane udržiavať teplotu vody.

POZNÁMKA

Táto funkcia nie je dostupná pre teplotu 100 °C, pretože by mohlo dôjsť k vyvareniu vody a následnému poškodeniu kanvice.

ČASŤ 5: STAROSTLIVOSŤ A ČISTENIE

Pred čistením spotrebiča vždy najskôr odpojte zástrčku prívodného kábla od sieťovej zásuvky a nechajte ho dostatočne vychladnúť.

VAROVANIE!

VARNÚ KANVICU ANI ŽIADNU JEJ ČASŤ A PRÍSLUŠENSTVO NEPOSTREKUJTE VODOU ALEBO INOU TEKUTINOU.

VARNÚ KANVICU, JEJ PODSTAVEC, PRÍVODNÝ KÁBEL ANI ZÁSTRČKU PRÍVODNÉHO KÁBLA NEUMÝVAJTE POD TEČÚCOU VODOU A NEPONÁRAJTE DO VODY ALEBO INEJ TEKUTINY.

POZNÁMKA

Na čistenie nepoužívajte ostré predmety, chemikálie, riedidlá, rozpúšťadlá, benzín ani iné podobné látky. V žiadnom prípade nečistite kanvicu pomocou parného prístroja.

ČISTENIE VONKAJŠIEHO PLÁŠŤA KANVICE

Vonkajší povrch kanvice je možné utrieť vlhkou handričkou a vyleštiť jemnou suchou handričkou.

POZNÁMKA

Ohrievacie teleso v podstavci je vyrobené z veľmi kvalitnej nehrdzavejúcej ocele. Hnedé škvrny, ktoré sa môžu používaním objaviť, sú minerálne usadeniny z ohrievanej vody. Nejde v žiadnom prípade o hrdzu.

ODSTRÁNENIE MINERÁLNYCH USADENÍN

Voda z vodovodného kohútika môže obsahovať minerály, ktoré sa môžu vnútri kanvice a vodoznaku usadzovať a časom viesť k sfarbeniu. Usadeniny je možné odstrániť nasledovne:

Kanvicu naplňte z 2/3 – 1 diel octu a 2 diely vody. Roztok nechajte prejsť varom a nechajte v kanvici odstáť.

Kanvicu vyprázdnite a následne v kanvici prevarte dvakrát čistú vodu. Potom bude kanvica pripravená na ďalšie použitie.

ULOŽENIE

Uistite sa, či je kanvica vypnutá, vyčistená a suchá pred uložením. Uistite sa, že je veko správne zatvorené. Omotajte prívodný kábel okolo základne v spodnej časti podstavca. Uložte kanvicu vertikálne a v žiadnom prípade neskladujte nič na veku.

ČASŤ 6: TECHNICKÉ PARAMETRE

Menovitý rozsah napätia	220 – 240 V~
Menovitý kmitočet	50 – 60 Hz
Menovitý príkon	1850 – 2200 W
Objem kanvice	max. 1,7l
Nastavenie teploty	40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C, 100 °C
Funkcia uchovania teploty	40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C počas 2 hodín

Zmeny textu a technických špecifikácií vyhradené.

POKYNY A INFORMÁCIE O ZAOBCHÁDZANÍ S POUŽITÝM OBALOM

Použitý obalový materiál odložte na miesto určené obcou na ukladanie odpadu.

LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ



Tento symbol na produktoch alebo v sprievodných dokumentoch znamená, že použité elektrické a elektronické výrobky sa nesmú pridať do bežného komunálneho odpadu. S cieľom zaistiť správnu likvidáciu, obnovu a recykláciu odovzdajte tieto výrobky na určené zberné miesta. Alternatívne v niektorých krajinách Európskej únie alebo iných európskych krajinách môžete vrátiť svoje výrobky miestnemu predajcovi pri kúpe ekvivalentného nového produktu. Správnou likvidáciou tohto produktu pomôžete zachovať cenné prírodné zdroje a napomáhate prevencii potenciálnych negatívnych dopadov na životné prostredie a ľudské zdravie, čo by mohli byť dôsledky nesprávnej likvidácie odpadov. Ďalšie podrobnosti si vyžiadajte od miestneho úradu alebo najbližšieho zberného miesta. Pri nesprávnej likvidácii tohto druhu odpadu sa môžu v súlade s národnými predpismi udeliť pokuty.

Pre podnikové subjekty v krajinách Európskej únie.

Ak chcete likvidovať elektrické a elektronické zariadenia, vyžiadajte si potrebné informácie od svojho predajcu alebo dodávateľa.

Likvidácia v ostatných krajinách mimo Európskej únie.

Tento symbol je platný v Európskej únii. Ak chcete tento výrobok zlikvidovať, vyžiadajte si potrebné informácie o správnom spôsobe likvidácie od miestnych úradov alebo od svojho predajcu.



Tento výrobok je v súlade s požiadavkami smerníc EÚ o elektromagnetickej kompatibilite a elektrickej bezpečnosti.

Zmeny v texte, dizajnu a technických špecifikáciách sa môžu meniť bez predchádzajúceho upozornenia a vyhradzuje sa právo na ich zmenu.



ÜVEG VÍZFORRALÓ

PHWK 2110

Felhasználói kézikönyv

Tisztelt Ügyfelünk!

Köszönjük, hogy megvásárolta a PHILCO márka termékét. Annak érdekében, hogy a készüléknek jó hasznát vegye, olvasson el minden utasítást ebben a felhasználói kézikönyvben.

TARTALOM

1. RÉSZ: FONTOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK.....	45
2. RÉSZ: LEÍRÁS	50
3. RÉSZ: AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT.....	51
4. RÉSZ: A VÍZFORRALÓ HASZNÁLATA	51
5. RÉSZ: KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS	53
6. RÉSZ: MŰSZAKI ADATOK	54

Saját biztonsága érdekében a fontos információk külön meg vannak jelölve. A balesetek és a készülék károsodásának elkerülése érdekében feltétlenül kövesse az alábbi utasításokat:

FIGYELEM:

Figyelmeztet az egészségét fenyegető veszélyekre, és felhívja a figyelmet az esetleges sérülésveszélyre.

FIGYELMEZTETÉS:

Ez a készülék vagy más tárgyak lehetséges veszélyére utal.

MEGJEGYZÉS:

Ez tippeket és információkat hangsúlyoz ki.

1. RÉSZ: FONTOS BIZTONSÁGI INTÉZKEDÉSEK

Tisztában vagyunk vele, milyen fontos a biztonság, ezért a kezdeti ötlettől magáig a gyártásig az Ön biztonságára figyeltünk. Mindazonáltal kérjük, a készülék használata során óvatosan járjon el, és tartsa be a következő utasításokat.

- Ezt a készüléket csak 8 évnél idősebb gyerekek használhatják, akik felügyelet alatt vannak, vagy ismertették velük a készülék biztonságos használati módját és tisztában vannak az esetleges veszélyekkel.
- A karbantartást és tisztítást gyermekek nem végezhetik, ha nem idősebbek 8 évnél, és nincsenek felügyelet alatt.
- A készüléket és a tápkábelt tartsa távol 8 évnél fiatalabb gyerekektől.
- Ezt a készüléket csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű személyek csak abban az esetben használhatják, ha felügyelet alatt vannak, vagy ha ismertették velük a készülék biztonságos használati módját, és tisztában vannak az esetleges veszélyekkel.
- A gyermekeknek tilos a készülékkel játszani.
- Ha tápkábel sérült, a cserét bízza szervizközponttal, hogy elkerülje veszélyes helyzetek kialakulását.

- Sérült hálózati kábellel a készüléket tilos használni.
- Ez a készülék háztartási használatra készült. A készüléket személyes, nem kereskedelmi célú felhasználásra is alkalmas, például:
 - konyhasarok üzletekben, irodákban és más munkahelyeken;
 - a mezőgazdaságban;
 - szállodák, motelek és más szálláshelyek vendégei számára;
 - szállást és reggelit biztosító vendéglátóhelyeken.
 - A forralót és a talpat soha se mossa folyóvíz alatt, se ne merítse vízbe, illetve más folyadékba.
 - Ha a forralót túltölti, a forró víz kifröccsenhet.
 - **FIGYELMEZTETÉS:** Ne nyissa fel a fedelet, amikor a víz forr.
 - **FIGYELEM:** A fedelet úgy helyezze el, hogy a gőzt a fogantyútól el irányítsa.
 - A forralót csak a mellékelt aljzattal használja. A talpat ne használja más berendezésekkel.
 - **FIGYELEM:** A készülék talpról való leemelése előtt győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva.

- **FIGYELMEZTETÉS:** Vigyázzon, ne öntse le a csatlakozót.
A forraló belső terét öblítse ki tiszta vízzel. Kövesse a „Tisztítás és karbantartás” fejezetben leírt utasításokat.
 - **FIGYELMEZTETÉS:** A helytelen használat balesetet okozhat.
 - A fűtőelem a használatot követően a maradékhő miatt forró. Ne érintse meg a forró felületeket.
- Az első használat előtt győződjön meg róla, hogy a hálózati feszültség megegyezik a készülék alsó részén található címkén jelzett feszültséggel. Bármilyen kétség esetén forduljon szakképzett villanyszerelőhöz.
 - A készülék használata előtt figyelmesen olvasson el valamennyi utasítást, és az útmutatót tegye biztonságos helyre esetleges későbbi szükség esetére.
 - A készülék első használata előtt távolítson el és környezetkímélő módon semmisítsen meg minden csomagolóanyagot és reklámcímkét. Ellenőrizze, nem sérült-e a készülék. Semmiképpen ne használjon sérült készüléket, sérült kábelt stb.
 - Kisgyermek megfulladásának elkerülése érdekében távolítsa el a készülék tápkábelének védőcsomagolását és biztonságosan semmisítse meg.
 - Ezt a berendezést csak ivóvíz forralására tervezték. Soha ne használja más folyadék vagy élelmiszer melegítésére. A berendezést csak olyan célokra használja, amire szolgál. Ne használja kültéren.
 - A vízforralót mindig sima, stabil és száraz felületre tegye. Ne helyezze ablakpárkányra, a mosogató csepegtető tálcájára vagy nem stabil felületre. Ne használja a készüléket a konyhapult vagy asztal peremén.
 - A vízforralót ne tegye olyan készülékekre és berendezésekre, amelyek hőt sugároznak vagy ilyen készülék közelében vannak.
 - A vízforralót soha ne használja kád, zuhanyzó vagy medence közvetlen közelében.
 - A készüléket ne állítsa fal, függöny vagy más hőre vagy gőzre érzékeny tárgy közelébe. Az ilyen felületektől a készülék legyen legalább 20 cm-re.
 - A vízforralót csak azzal a talppal használja, amelyik ehhez a típushoz készült. Az ehhez a vízforralóhoz kapott alátétet ne használja más vízforralóhoz.

- Ne használja a készüléket programozóval, időkapcsolóval vagy bármilyen más tartozékkal, ami a készüléket önműködően kapcsolja.
- Feltöltés előtt mindig vegye le a vízfórallót az alaplzatról.
- A vízfóralló töltése során ügyeljen arra, hogy a vízszint elfedje legalább a minimum jelzést, de ne haladja meg a maximum jelzést.
- A vízfóralló bekapcsolása előtt győződjön meg, hogy a fedél megfelelően le van zárva. Ne nyissa fel a fedelet, és ne is nyúljon hozzá, míg a víz forr.
- A vízfóralló megemelésére és áthelyezésére használja a fogantyút.
- Ne helyezzen a fedélre semmilyen tárgyat.
- Ne érjen a készülékhez vizes vagy nedves kézzel.
- Működés közben a készüléket soha ne hagyja felügyelet nélkül.
- Mielőtt a vízfórallót leveszi a talpról, győződjön meg róla, hogy ki van kapcsolva.
- A vízfóralló használat során felmelegszi, és a használat befejezése után is forró maradhat. Ezért legyen rendkívül óvatos, hogy megelőzze az égési vagy egyéb sérülést.
- Amikor a vizet kiönti a vízfórallóból, nagyon ügyeljen rá, ne hogy megégesse magát a forró vízzel vagy gőzzel.
- A vízfórallót mindig húzza ki a konnektorból, ha felügyelet nélkül hagyja, mielőtt áthelyezi vagy tisztítja.
- A vízfórallót a csatlakozónál fogva húzza ki az aljzatból, soha ne a kábelt húzza. Ellenkező esetben a hálózati kábel vagy az aljzat sérülhet.
- A hálózati csatlakozónak könnyen hozzáférhetőnek kell lennie, hogy szükség esetén gyorsan ki lehessen húzni. Mielőtt a készüléket az áramforráshoz csatlakoztatja és bekapcsolja, ellenőrizze, hogy teljesen és megfelelően össze van-e állítva. Kérjük, tartsa be az ebben az útmutatóban található utasításokat.
- A forralót, a talpat, a tápkábelt és tápkábel dugót ne mossa folyó víz alatt és ne merítse vízbe vagy más folyadékba.
- A készülék tisztításához ne használjon durva súroló vagy maró hatású szereket.
- Tartsa tisztán a készülék belső és külső felületét. Tartsa be az ebben az útmutatóban található tisztítási utasításokat.
- A készülékben vagy annak közelében ne tároljon és ne használjon gyúlékony vagy robbanásveszélyes anyagokat, pl. gyúlékony gázzal töltött spray-eket.
- Használat előtt teljesen tekerje le a tápkábelt.
- A tápkábelt ne hagyja az asztal vagy konyhapult széléről lógni, nem szabad forró felülethez érnie vagy összegabalyodnia. Ne tegyen nehéz tárgyakat a hálózati kábelre.
- Biztonsági okokból a készüléket külön áramkörbe javasolt csatlakoztatni, más készülékektől elkülönítve. A készülék csatlakoztatásához ne használjon elosztót vagy hosszabbító kábelt.

- Az áramütés elkerülése érdekében ne tegye a készüléket, a talpát vagy a tápkábelt vízbe vagy más folyadékba.
- Ajánlatos a készüléket rendszeresen ellenőrizni. A készüléket ne használja, ha bármilyen módon sérült vagy hibás a tápkábel vagy a csatlakozódugó. A készülék minden javítását bízza a legközelebbi márkaszervizre.
- A tisztítás kivételével minden karbantartást a szakszervizre kell bízni.

CSAK HÁZTARTÁSBELI HASZNÁLATRA.

2. RÉSZ: LEÍRÁS



1. Vízforraló-fogantyú
2. Fedő fogantyú
3. Kiöntő szűrővel
4. Üvegcanna

5. Kijelző
6. Fedél
7. Bekapcsológomb
8. Aljzat

3. RÉSZ: AZ ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT

- Első használat előtt távolítsa el a készülékről minden csomagolást és reklámmatricát/címkét.
- Első használat előtt forraljon a kannában tiszta vizet. A forralót töltsen meg tiszta vízzel, a vizet hagyja felforrni, majd öntse ki. Ezt a műveletet ismételje meg 3-4-szer. Ezután a vízforraló kész a további használatra. A vízforraló csak akkor fog működni, ha a talpra van helyezve, ami a hálózati aljzathoz van csatlakoztatva. Amikor a víz eléri a forrási hőmérsékletet, a vízforraló automatikusan kikapcsol.

4. RÉSZ: A VÍZFORRALÓ HASZNÁLATA

- A megtöltéshez a forralót vegye le a talpról, és vegye le a fedelet. A kannát töltsen meg a kívánt mennyiségű vízzel. A forralót ne töltsen a minimum jelzés alá vagy a maximum jelzés fölé. Ha kevés vizet tölt a vízforralóba, akkor az még a víz felforrása előtt kikapcsol. Ha a vízforralóban túl sok a víz, akkor a forrásban lévő víz kifröccsenhet.
- Helyezze vissza a fedelet, és győződjön meg arról, hogy jól zár. A vízforralót tegye a talpra. Csatlakoztassa a tápkábelt a hálózati aljzatba.
- A bekapcsoló gombbal állítsa be a kívánt hőmérsékletet (40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C, 100 °C), majd nyomja meg a bekapcsoló gombot.
- Amikor a víz eléri a forrási hőmérsékletet, a vízforraló automatikusan kikapcsol. A vízforralót vegye le a talpról, és öntse ki a vizet csészébe, bögrébe vagy más edénybe. Az újabb forralás előtt néhány másodpercet várni kell, amíg lehűl a fűtőttest.
- A vízforralót víz nélkül ne kapcsolja be és ne használja. A készülék helytelen használata csökkentheti az élettartamát.
- Ha a vízforralót már nem kívánja használni, akkor a csatlakozódugót húzza ki a fali aljzathoz. Ha a vízforralót nem használja, akkor a talpán lehet tárolni.

FIGYELEM:

Soha ne töltsön a forralóba vizet, ha az a talpon van.

MEGJEGYZÉS

A vízforraló csak a mellékelt talppal használható. A víz kiöntésekor legyen óvatos, nehogy leforrassa magát a forró vízzel. A forró vizet ne öntse ki túl gyorsan.

FIGYELMEZTETÉS!

EZ A BERENDEZÉS CSAK IVÓVÍZ FORRALÁSÁRA VALÓ. A BERENDEZÉST NE HASZNÁLJA MÁS FOLYADÉK VAGY ÉLELMISZER FŐZÉSÉRE. A VÍZFORRALÓ BEKAPCSOLÁSA ELŐTT GYŐZÖDJÖN MEG ARRÓL, HOGY A FEDÉL JÓL LE VAN ZÁRVA.

NE NYÚLJON A FEDÉLNYITÓ GOMBHOZ VÍZFORRALÁS KÖZBEN VAGY A MELEGÍTÉS BEFEJEZÉSE UTÁN. A FORRÓ VÍZ KIFRÖCCSENHET A FORRALÓBÓL. MIELŐTT A FEDELET FELNYITJA, ÖNTSE KI A FORRALÓ TARTALMÁT.

Hőtartás funkció

- Ez a funkció egy órán keresztül ugyanazon a hőmérsékleten tartja a vizet, mint amelyre forralták.
- A bekapcsológomb elforgatásával állítsa be a kívánt hőmérsékletet (40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C vagy 90 °C), majd hosszan nyomja meg a bekapcsoló gombot. Ez aktiválja a hőmérséklet-megőrző funkciót. A beállított hőmérséklet kétszer felvillan, és a „Kw” ikon jelenik meg a kijelzőn.
- Nyomja meg röviden a bekapcsoló gombot a vízforraló bekapcsolásához.
- A vízforraló felforralja a vizet a beállított hőmérsékletre, majd melegen tartás üzemmódba kapcsol. Ezalatt a víz felmelegszik a beállított hőmérsékletre, ezért a vízforraló be- és kikapcsol.
- Két óra elteltével a vízforraló automatikusan kikapcsol, és nem tartja fenn a víz hőmérsékletét.

MEGJEGYZÉS

Ez a funkció 100 °C-os hőmérsékleten nem érhető el, mivel a víz elfőhet és károsíthatja a vízforralót.

5. RÉSZ: KARBANTARTÁS ÉS TISZTÍTÁS

A készülék tisztítása előtt először mindig húzza ki a tápkábel csatlakozóját a hálózati aljzatból, és várja meg, míg a készülék teljesen kihűl.

FIGYELMEZTETÉS!

SE A VÍZFORRALÓRA, SE A TARTOZÉKAIRA NE FRÖCSKÖLJÖN VÍZET VAGY MÁS FOLYADÉKOT. A FORRALÓT, A TALPAT, A TÁPKÁBELT ÉS A TÁPKÁBEL CSATLAKOZÓJÁT NE MOSSA FOLYÓ VÍZ ALATT, ÉS NE MERÍTSE VÍZBE VAGY MÁS FOLYADÉKBA.

MEGJEGYZÉS

A tisztításhoz ne használjon éles eszközöket, vegyszert, oldószert, benzint vagy egyéb hasonló anyagot. Semmiképpen ne tisztítsa a készüléket gőzölős tisztítóval.

A VÍZFORRALÓ KÜLSŐ FELÜLETÉNEK TISZTÍTÁSA

A készülék külső felületét enyhén benedvesített ruhával törölje meg, majd törölje szárazra.

MEGJEGYZÉS

A fűtőegység minőségi rozsdamentes acélból készült. A használat során megjelenő barna foltok a felmelegített vízből származó ásványi lerakódások. A foltosodás nem rozsdás.

AZ ÁSVÁNYI LERAKÓDÁSOK ELTÁVOLÍTÁSA

A csapvíz ásványi anyagokat tartalmaz, amelyek a forralóban és a vízszintjelzőben lerakódhatnak, és idővel elszíneződést okozhatnak. A lerakódások a következőképpen távolíthatók el:

A vízforralót töltsen meg 2/3-ig - 1 rész ecettel és 2 rész vízzel. Az oldatot forralja fel, és hagyja állni a forralóban.

Az oldatot öntse ki, majd kétszer forraljon teli kanna vizet. Ezt követően a vízforraló ismét használható.

TÁROLÁS

A készüléket kapcsolja ki, tisztítsa meg és szárítsa meg az eltárolás előtt. A fedelet szabályszerűen zárja le. A tápkábelt tekerje fel a talp alsó felén lévő tárolóra. A vízforralót felállítva tárolja, a fedélre ne helyezzen rá semmilyen tárgyat.

6. RÉSZ: MŰSZAKI ADATOK

Névleges feszültség-tartomány	220-240 V~
Névleges frekvencia	50–60 Hz
Névleges fogyasztás	1850-2200 W
A forraló térfogata	max. 1,7l
A hőmérséklet beállítása	40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C, 100 °C
Hőtartás funkció	40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C 2 órán át

A szöveg és a műszaki paraméterek megváltoztatásának joga fenntartva.

A HASZNÁLT CSOMAGOLÓANYAGOKRA VONATKOZÓ UTASÍTÁSOK ÉS TÁJÉKOZTATÓ

A használt csomagolóanyagot adja le a helyi hulladékgyűjtő helyen.

HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS KÉSZÜLÉKEK MEGSEMISÍTÉSE



Ez a szimbólum a terméken vagy a kísérő dokumentációban azt jelzi, hogy az elektromos vagy elektronikus termék nem dobható háztartási hulladék közé.

A megfelelő megsemmisítéshez és újrafelhasználáshoz a terméket adja le a kijelölt gyűjtőhelyeken. Az EU országokban, illetve más európai országokban a használt termékeket azonos új termék vásárlása esetén az eladás helyén is le lehet adni. A termék megfelelő módon történő megsemmisítésével segít megőrizni az értékes természeti erőforrásokat, és hozzájárul a nem megfelelő hulladék-megsemmisítés által okozott esetleges negatív környezeti és egészségügyi hatások megelőzéséhez. További részletekről érdeklődjön a helyi hatóságnál vagy a legközelebbi gyűjtőhelyen. Ezen hulladékfajta nem megfelelő megsemmisítése a nemzeti előírásokkal összhangban bírsággal sújtható.

Az Európai Unió országában működő vállalkozások számára.

Elektromos és elektronikus berendezések megsemmisítésével kapcsolatban kérjen tájékoztatást eladójától vagy forgalmazójától.

Megsemmisítés az Európai Unió országain kívül.

Ez a jelzés az Európai Unióban érvényes. Ha meg akarja semmisíteni ezt a terméket, kérje a helyi hatóságokat vagy a kereskedőt a szükséges információkért a helyes megsemmisítés módjáról.



Ez a termék összhangban van az EU elektromágneses kompatibilitásról és árambiztonságról szóló irányelveivel.

A szövegben, kivitelben és műszaki jellemzőkben előzetes figyelmeztetés nélkül változtatások történhetnek, a változtatások jogát fenntartjuk.



SZKLANY CZAJNIK ELEKTRYCZNY

PHWK 2110

Instrukcja obsługi

Szanowni Klienci,
dziękujemy za zakup urządzenia marki PHILCO. Aby zapewnić jego prawidłowe działanie, prosimy o zapoznanie się z instrukcjami zawartymi w niniejszej instrukcji użytkownika.

SPIS TREŚCI

CZĘŚĆ 1: WAŻNE ZALECENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA.....	59
CZĘŚĆ 2: OPIS.....	64
CZĘŚĆ 3: PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM.....	65
CZĘŚĆ 4: EKSPLOATACJA CZAJNIKA.....	65
CZĘŚĆ 5: KONSERWACJA I CZYSZCZENIE.....	67
CZĘŚĆ 6: DANE TECHNICZNE.....	68

Ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa są specjalnie oznaczone. Należy bezwzględnie przestrzegać poniższych instrukcji, aby zapobiec wypadkom i uszkodzeniom urządzenia:

UWAGA:

Ostrzega o zagrożeniach dla zdrowia i o możliwym ryzyku obrażeń.

OSTRZEŻENIE:

Odnosi się to do możliwego zagrożenia dla urządzenia lub innych przedmiotów.

UWAGA:

Podkreśla wskazówki i informacje.

CZĘŚĆ 1: WAŻNE ZALECENIA DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA

Wiemy, jak ważne jest bezpieczeństwo, dlatego od samego początku projektowania do końca procesu produkcji zwracamy szczególną uwagę na bezpieczeństwo użytkownika. Pomimo to prosimy o zachowanie ostrożności podczas użytkowania tego urządzenia i przestrzeganie poniższych zaleceń.

- Urządzenie może być użytkowane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz starsze, jeżeli są pod nadzorem lub zostały przeszkolone w zakresie bezpiecznej obsługi urządzenia i mają świadomość ewentualnych zagrożeń.
- Zabrania się czyszczenia i konserwacji urządzenia przez dzieci w wieku poniżej 8 roku życia oraz przez dzieci starsze bez nadzoru osoby dorosłej.
- Przechowuj urządzenie i jego kabel w miejscu niedostępnym dla dzieci poniżej 8 roku życia.
- Z urządzenia mogą korzystać osoby o obniżonych zdolnościach fizycznych, percepcyjnych i intelektualnych lub niewielkim doświadczeniu i wiedzy, o ile jest nad nimi sprawowany nadzór lub zostały poinstruowane w zakresie korzystania z urządzenia w bezpieczny sposób i zdają sobie sprawę z ewentualnego niebezpieczeństwa.

- Dzieci nie powinny się bawić urządzeniem.
- W przypadku uszkodzenia kabla zasilającego, jego wymianę należy zlecić wykwalifikowanemu serwisowi, aby zapobiec niebezpiecznym sytuacjom. Zabrania się używania urządzenia z uszkodzonym kablem zasilającym.
- Urządzenie jest przeznaczone do użytku w gospodarstwie domowym. Urządzenie jest także przeznaczone do osobistego użytku niekomercyjnego w takich miejscach jak:
 - aneksy kuchenne w sklepach, biurach i innych miejscach pracy;
 - gospodarstwa rolne;
 - pokoje w hotelach, motelach i innych miejscach zakwaterowania;
 - lokale zapewniające nocleg ze śniadaniem.
- Nie myj czajnika ani jego podstawki pod bieżącą wodą, nie zanurzaj czajnika ani podstawki w wodzie lub innych cieczach.
- Jeżeli czajnik jest przepelniony, może nastąpić wytryśnięcie gorącej wody.
- **OSTRZEŻENIE:** Nie otwieraj pokrywki podczas gotowania wody.

- **UWAGA:** Załóż pokrywę w taki sposób, aby para była skierowana w kierunku przeciwnym do uchwytu.
- Dzbanka należy używać wyłącznie z dołączoną podstawką. Nie stosuj załączonej podstawki do urządzeń innego typu.
- **UWAGA:** Przed zdjęciem urządzenia z podstawki upewnij się, czy urządzenie jest wyłączone.
- **OSTRZEŻENIE:** Nie dopuść do polania wtyczki. Przepłucz wewnątrz czajnika czystą wodą. Postępuj zgodnie z instrukcjami dotyczącymi czyszczenia zawartymi w rozdziale „Czyszczenie i konserwacja”.
- **OSTRZEŻENIE:** Przy niewłaściwym użytkowaniu istnieje ryzyko obrażeń.
- Powierzchnia elementu grzewczego posiada po wyłączeniu ciepło resztkowe. Nie dotykaj rozgrzanej powierzchni.
- Przed pierwszym użyciem upewnij się, że napięcie w gniazdku sieciowym odpowiada napięciu podanemu na tabliczce znamionowej na spodzie urządzenia. W razie jakichkolwiek wątpliwości wezwij elektryka posiadającego odpowiednie kwalifikacje.
- Przed rozpoczęciem obsługi urządzenia dokładnie przeczytaj wszystkie instrukcje i zachowaj je w bezpiecznym miejscu, by móc z nich skorzystać w przyszłości.
- Przed pierwszym użyciem urządzenia usuń i zutylizuj wszelkie elementy opakowania i naklejki reklamowe zgodnie z przepisami w zakresie ochrony środowiska. Skontroluj, czy urządzenie nie jest w żaden sposób uszkodzone. W żadnym przypadku nie używaj uszkodzonego urządzenia, urządzenia z uszkodzonym kablem zasilającym itp.

- Aby wykluczyć ryzyko uduszenia się małych dzieci, usuń opakowanie ochronne wtyczki przewodu sieciowego tego urządzenia i w bezpieczny sposób je zutylizuj.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do gotowania wody pitnej. W żadnym przypadku nie używaj urządzenia do podgrzewania innych płynów lub surowców. Używaj urządzenia wyłącznie do celów, do których jest przeznaczone. Zabrania się używania czajnika na zewnątrz.
- Czajnik należy umieścić na stabilnej, równej i suchej powierzchni. Nie stawiaj go na parapetach okiennych, ociekaczu zlewozmywaka ani na niestabilnych powierzchniach. Nie używaj urządzenia na krawędzi blatu roboczego lub stołu.
- Nie stawiaj czajnika na urządzeniach, które stanowią źródło ciepła, ani w ich pobliżu.
- Nie używaj czajnika w pobliżu wanny, prysznicza lub basenu.
- Nie stawiaj urządzenia w pobliżu ścian, zasłon lub innych materiałów wrażliwych na ciepło lub parę. Minimalna odległość od takich powierzchni wynosi 20 cm.
- Używaj czajnika wyłącznie ze znajdującą się w komplecie podstawą przeznaczoną do tego typu czajnika. Nie używaj podstawy dostarczonej z tym czajnikiem do czajników elektrycznych innego typu.
- Nie korzystaj z tego urządzenia przy użyciu programatora, włącznika czasowego ani jakiegokolwiek innego elementu włączającego urządzenie automatycznie.
- Przed napełnieniem zdejmij czajnik z podstawy.
- Podczas napełniania czajnika upewnij się, że poziom wody mieści się między oznaczonymi na urządzeniu wartościami minimum i maksimum.
- Przed włączeniem czajnika upewnij się, że pokrywka jest zamknięta. Nie otwieraj pokrywki podczas gotowania wody.
- Przy podnoszeniu i przenoszeniu czajnika używaj uchwytu.
- Nie kładź żadnych przedmiotów na pokrywie.
- Nie dotykaj urządzenia mokrymi lub wilgotnymi rękami.
- Nie pozostawiaj włączonego urządzenia bez nadzoru.
- Przed zdjęciem urządzenia z podstawy upewnij się, że jest ono wyłączone.
- Czajnik podczas użytkowania się podgrzewa i może zostać gorący również po zakończeniu użytkowania. Dlatego zachowaj szczególną ostrożność, aby nie dopuścić do poparzeń lub obrażeń.
- Przy wylewaniu wody z czajnika zachowaj szczególną ostrożność, aby nie dopuścić do oparzenia wrzątkiem lub parą.
- Czajnik należy odłączyć od sieci jeżeli jest pozostawiony bez nadzoru, w przypadku przerwy w jego użytkowaniu, a także przed przeniesieniem lub czyszczeniem.
- Aby odłączyć czajnik od sieci pociągnij za wtyczkę, a nie za kabel zasilający. W przeciwnym razie mogłoby dojść do uszkodzenia kabla lub gniazdka.
- Gniazdko elektryczne, do którego podłączono urządzenie musi być łatwo dostępne na wypadek konieczności natychmiastowego odłączenia. Przed podłączeniem urządzenia do gniazdka

elektrycznego i jego włączeniem, upewnij się, że jest kompletnie i prawidłowo zmontowane. Przestrzegaj wskazówek podanych w niniejszej instrukcji obsługi.

- Nie myj czajnika, podstawy, kabla ani wtyczki pod bieżącą wodą i nie zanurzaj ich w wodzie ani innej cieczy.
- Do czyszczenia urządzenia nie używaj ostrych środków ściernych ani żrących środków czyszczących.
- Utrzymuj powierzchnię wewnętrzną i zewnętrzną urządzenia w czystości. Przestrzegaj wskazówek dotyczących czyszczenia podanych w niniejszej instrukcji obsługi.
- Nie przechowuj ani nie używaj w tym urządzeniu ani w jego pobliżu żadnych materiałów wybuchowych ani łatwopalnych, np. sprejów z łatwopalnym gazem.
- Przed użyciem rozwiń całkowicie kabel zasilający.
- Nie przewieszaj kabla zasilającego przez krawędź stołu lub blatu roboczego. Zadbaj o to, aby nie dotykał gorących powierzchni ani się nie zaplałał. Nie kładź ciężkich przedmiotów na kablu zasilającym.
- Ze względów bezpieczeństwa zaleca się podłączenie urządzenia do obwodu elektrycznego oddzielnego od innych urządzeń. Do podłączenia urządzenia do gniazdka sieciowego nie używaj rozdzielników ani przedłużaczy.
- Aby uniknąć porażenia prądem elektrycznym, nie zanurzaj urządzenia, podstawy, kabla zasilającego ani wtyczki w wodzie ani innych cieczach.
- Zaleca się regularną kontrolę urządzenia. Nie korzystaj z urządzenia, jeśli jest w jakikolwiek sposób uszkodzone lub jeśli uszkodzony jest przewód zasilający lub wtyczka. Wszelkie naprawy należy powierzyć najbliższemu autoryzowanemu serwisowi.
- Jakąkolwiek konserwację wykraczającą poza zwykłe czyszczenie należy powierzyć autoryzowanemu serwisowi.

WYŁĄCZNIE DO UŻYTKU DOMOWEGO.

CZĘŚĆ 2: OPIS



1. Uchwyt czajnika
2. Uchwyt pokrywki
3. Wylewka z sitkiem
4. Szklany dzbanek

5. Wyświetlacz
6. Pokrywka
7. Przycisk włączania
8. Podstawa

CZĘŚĆ 3: PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM

- Przed pierwszym użyciem zdejmij z urządzenia wszystkie elementy opakowania i naklejki/etykiety reklamowe.
- Przed pierwszym użyciem przegotuj w czajniku czystą wodę. Napełnij czajnik czystą wodą, zagotuj ją i wylej. Proces ten należy powtórzyć 3-4 razy. Czajnik jest gotowy do użytku. Twój czajnik będzie działał tylko w przypadku, gdy jest umieszczony na podstawie podłączonej do gniazdka sieciowego. Gdy woda zacznie wrzeć, nastąpi automatyczne wyłączenie czajnika.

CZĘŚĆ 4: EKSPLOATACJA CZAJNIKA

- Aby napełnić czajnik wodą, zdejmij go z podstawki i zdejmij pokrywę. Wlej do czajnika pożądaną ilość wody. Nie napełniaj czajnika poniżej oznaczenia minimum lub powyżej oznaczenia maximum. Zbyt mała ilość wody spowodowałaby wyłączenie czajnika przed zagotowaniem wody. Jeśli czajnik jest przepelniony, może się z niego wydostać gorąca woda.
- Załóż ponownie pokrywę i upewnij się, że jest dobrze zamknięta. Umieść czajnik na podstawie. Włóż wtyczkę kabla zasilającego do gniazdka sieciowego.
- Przekręć przycisk włączania, aby ustawić żądaną temperaturę (40°C, 50°C, 60°C, 70°C, 80°C, 90°C, 100°C), a następnie naciśnij przycisk włączania.
- Gdy woda zacznie wrzeć, nastąpi automatyczne wyłączenie czajnika. Zdejmij czajnik z podstawy i nalej wodę do filiżanki, kubka lub innego naczynia. Aby ponownie zagotować wodę należy odczekać kilka sekund, aby doszło do ostygnięcia grzałki.
- Nie włączaj czajnika i nie używaj go bez wody. Niewłaściwe korzystanie z urządzenia może niekorzystnie wpłynąć na jego trwałość.
- Jeśli czajnik nie będzie używany, odłącz kabel sieciowy z gniazdka. Nieużywany czajnik można przechowywać na podstawie.

UWAGA:

Nie wlewaj wody do czajnika, jeżeli urządzenie jest umieszczone na podstawie.

UWAGA

Ten czajnik może być używany wyłącznie z dostarczaną wraz z nim podstawą. Zachowaj ostrożność podczas nalewania wody z czajnika, aby nie polać się gorącą wodą. Nie nalewaj wody zbyt szybko.

UWAGA!

TO URZĄDZENIE JEST PRZEZNACZONE WYŁĄCZNIE DO GOTOWANIA WODY PITNEJ. NIE UŻYWAJ URZĄDZENIA DO GOTOWANIA INNYCH PŁYNÓW LUB ARTYKUŁÓW SPOŻYWCZYCH. PRZED WŁĄCZENIEM CZAJNIKA UPEWNIJ SIĘ, ŻE POKRYWKA JEST DOBRZE ZAMKNIĘTA.

NIE DOTYKAJ PRZYCISKU OTWIERANIA POKRYWKI PODCZAS GOTOWANIA WODY LUB PO JEGO ZAKOŃCZENIU. WODA MOGŁABY WYDOSTAĆ SIĘ Z CZAJNIKA. PRZED OTWARCIEM POKRYWKI OPRÓŻNIJ CZAJNIK.

Funkcja podtrzymywania temperatury

- Funkcja ta utrzymuje wodę w tej samej temperaturze, do której została zagotowana, przez godzinę.
- Przekręć przycisk włączania, aby ustawić żądaną temperaturę (40°C, 50°C, 60°C, 70°C, 80°C lub 90°C), a następnie naciśnij i przytrzymaj przycisk włączania. W ten sposób uruchomiona zostaje funkcja utrzymywania temperatury. Ustawiona temperatura na wyświetlaczu zamiga dwukrotnie, a na wyświetlaczu pojawi się ikona „Kw”.
- Wciśnij włącznik w dół, aby włączyć czajnik.
- Czajnik zagotuje wodę do ustawionej temperatury, a następnie przełączy się w tryb utrzymywania temperatury. W tym czasie woda nagrzeje się do ustawionej temperatury, więc czajnik będzie się włączał i wyłączał.
- Po upływie dwóch godzin czajnik automatycznie wyłączy się i przestanie utrzymywać temperaturę wody.

UWAGA

Funkcja ta nie jest dostępna w przypadku temperatury 100 °C, ponieważ zagotowanie wody mogłoby spowodować uszkodzenie czajnika.

CZĘŚĆ 5: KONSERWACJA I CZYSZCZENIE

Przed czyszczeniem urządzenia zawsze najpierw odłącz wtyczkę kabla zasilającego z gniazdka i pozostaw je do ostygnięcia.

UWAGA!

CZAJNIKA ELEKTRYCZNEGO ANI ŻADNEGO JEGO ELEMENTU NIE POLEWAJ WODĄ ANI INNYM PŁYNEM.

NIE MYJ CZAJNIKA ELEKTRYCZNEGO, JEGO PODSTAWKI, KABLA ANI WTYCZKI POD BIEŻĄCĄ WODĄ I NIE ZANURZAJ ICH W WODZIE ANI INNEJ CIECZY.

UWAGA

Do czyszczenia nie używaj ostrych przedmiotów, środków chemicznych, rozpuszczalników, benzyny ani innych podobnych substancji. Zabrania się czyszczenia urządzenia przy pomocy urządzeń parowych.

CZYSZCZENIE OBUDOWY ZEWNĘTRZNEJ CZAJNIKA

Obudowę czajnika można wytrzeć zwilżoną ściereczką i wypolerować delikatną suchą ściereczką.

UWAGA

Grzałka w podstawie jest wyprodukowana ze stali nierdzewnej bardzo wysokiej jakości. Brązowe plamy, które mogą pojawić się podczas użytkowania, to osad mineralny z podgrzewanej wody. Nie jest to rdza.

USUWANIE OSADU MINERALNEGO

Woda z kranu może zawierać minerały, które mogą osadzać się wewnątrz czajnika i z czasem doprowadzić do odbarwień. Aby usunąć osady wykonaj następujące kroki:

Napełnij czajnik roztworem 2/3 – 1 części octu i 2 części wody. Zagotuj roztwór i odstaw w czajniku.

Opróżnij czajnik a następnie dwukrotnie przegotuj w czajniku czystą wodę. Wówczas czajnik będzie gotowy do użytku.

PRZECHOWYWANIE

Przed przechowywaniem upewnij się, że czajnik jest wyłączony, wyczyszczony i suchy. Upewnij się, że pokrywka jest prawidłowo zamknięta. Owiń kabel zasilający wokół korpusu na dole podstawy. Postaw czajnik pionowo i pod żadnym pozorem nie umieszczaj nic na pokrywce.

CZĘŚĆ 6: DANE TECHNICZNE

Nominalny zakres napięcia	220–240 V~
Częstotliwość znamionowa	50–60 Hz
Moc znamionowa	1850–2200 W
Pojemność czajnika	maks. 1,7 l
Ustawienie temperatury	40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C, 100 °C
Funkcja podtrzymywania temperatury	40 °C, 50 °C, 60 °C, 70 °C, 80 °C, 90 °C przez 2 godziny

Zmiany w tekście i parametrach technicznych zastrzeżone.

WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARKI ZUŻYTYM OPAKOWANIEM

Zużyty materiał opakowaniowy należy przekazać na miejsce wyznaczone w gminie do wyrzucania odpadu.

UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH



Ten symbol umieszczony na produkcie lub w jego dokumentacji towarzyszącej oznacza, że zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne nie mogą być wyrzucane wraz ze zwykłymi odpadami komunalnymi.

W celu zapewnienia należytej utylizacji, odzysku i recyklingu tych wyrobów należy przekazać je do wyznaczonych składnic odpadów. W niektórych państwach Unii Europejskiej lub innych krajach europejskich można zwrócić produkt lokalnemu sprzedawcy przy zakupie nowego produktu będącego jego odpowiednikiem. Dzięki prawidłowej likwidacji tego produktu przyczyniasz się do zachowania cennych źródeł naturalnych i pomagasz zapobiegać jego negatywnemu wpływowi na środowisko naturalne i zdrowie ludzkie, co mogłoby być wynikiem nieprawidłowej likwidacji odpadów. Szczegółowych informacji udziela lokalny urząd lub najbliższy punkt skupu odpadów. Za nieprawidłową utylizację tego rodzaju odpadów mogą być nakładane kary zgodne z lokalnymi przepisami.

Dotyczy podmiotów gospodarczych z krajów Unii Europejskiej.

Jeśli chcą Państwo likwidować urządzenia elektryczne i elektroniczne, prosimy o uzyskanie potrzebnych informacji od sprzedawcy lub dostawcy wyrobu.

Utylizacja produktu w krajach spoza Unii Europejskiej.

Ten symbol obowiązuje w Unii Europejskiej. Aby zutylizować ten produkt, poproś o niezbędne informacje o prawidłowym sposobie utylizacji z lokalnych urzędów lub od swojego sprzedawcy.



Ten produkt spełnia wymagania dyrektyw UE dotyczących kompatybilności elektromagnetycznej i bezpieczeństwa elektrycznego.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych technicznych produktu bez uprzedzenia.

